

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 65 (1939)  
**Heft:** 2

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Du schabst den Bart Dir angenehm  
mit Steinfels guter Lephyr - Crème.

Sind die Augen  
gen zu **Ruhnke**  
ZÜRICH Bahnhofstr. 98

## Bö-Helgeli

100 ein- und zweifarbige Zeichnungen aus der  
Feder des Nebelspalter-Redaktor Carl Böckli

Die Presse urteilt:

«Thurgauer Zeitung», Frauenfeld:

Wer kennt ihn nicht, den «Bö»? Jeder, der schon einmal den Nebelspalter zur Hand genommen hat, der schon einmal die Mundwinkel verzogen hat oder, was noch mehr vorkommt, laut herausgeplatzt ist mit dem Gelächter über einen «Guten» im Spalter, der kennt ihn. Carl Böckli heißt der «Bö» auf der Steuererklärung und auf dem Heimatschein und ich glaube, wenn er seine Steuererklärung mit einem seiner träfen oder lustigen «Helgen» schmücken würde, dann würde selbst die oft verpönte sprichwörtliche Sauertöpfigkeit eines Steuersekretärs in einem wohlwollenden Lächeln zerfließen. — Nun, Bö ist der Mann, der es versteht, eine politische Situation, ein Tagesgespräch oder einen Witz mit einigen Strichen in einer Zeichnung so darzustellen, wie sie eigentlich jeder echte Schweizer darstellen möchte. Daß er dabei nicht vergißt, den Balken in seinem eigenen Auge zu suchen, das heißt in diesem Falle, daß er dem «Volk der Hirten» kräftig vor der eigenen Türe den Mist zusammenkehrt, ist bei seiner Großzügigkeit selbstverständlich. Eine Auslese seiner besten Arbeiten hat er jetzt in einem Bilderbuch zusammengestellt, das er unter dem Titel «Bö-Helgeli» im Verlag E. Löpfe-Benz in Rorschach herausgibt.

-u-

«Aargauer Tagblatt», Aarau:

C. Böckli, der Nebelspalter-Bildredaktor, hat 100 seiner Zeichnungen und Verse zu einem amüsanten Buch zusammengestellt. Der «Bö» und seine Helgeli müssen wohl im ganzen Schweizerland niemandem mehr vorgestellt werden. Deshalb auch wird sich jeder selbst vorstellen können, wie lustig dieses Buch ausgefallen ist. Eine Extraempfehlung erübrigt sich.

Preis: Gebunden Fr. 5.—

Zu beziehen im Buchhandel  
und im Nebelspalter-Verlag Rorschach

### Fort mit Korkstiefeln



Beinverkrü-  
gung ausge-  
glichen. Gang  
elastisch, be-  
quem und  
leicht, jeder  
Ladestiefel,  
auch Halb-  
schuh, ver-  
wendbar. Gratisbroschüre Nr.  
9 senden «Extension», Frank-  
furt a. M., Eschenheim, Zweig-  
niederlassung Zürich 7, Rütli-  
strasse 4 (Römerhof). — Wir  
warnen vor Nachahmungen.  
Fachärztliche Leitung.

### KAU HARZ

macht reine Zähne, gesunden  
Atem, stärkt d. Kauwerkzeug  
u. ist eine Mundhygiene. Kau-  
harz n. Dr. Haecker, m. her-  
bem o. gesüßtem Geschmack,  
i. Apoth. u. Drog. zu Fr. 1.—  
per Dose oder direkt von  
Lab. Dr. Haecker, Basel.



Freude...  
am Pfeifenrauchen  
durch den neuen  
**Brasil Tabak**  
Kutschat - Henri Kuba  
35α.

Wer an  
Gicht, Gichtknoten,  
Gelenk- und  
Muskelrheumatismus,  
Ischias,

nervösen-rheumatischen  
Schmerzen, Neuralgien,  
Migräne usw. leidet,  
wende sich an das Medi-  
zin- und Naturheil-  
Institut **Niederurnen**  
(Ziegelbrücke).  
Gegründet 1903.  
Institutsarzt: Dr. J. Fuchs

Die beste Werbung  
ist und bleibt  
das Inserat!

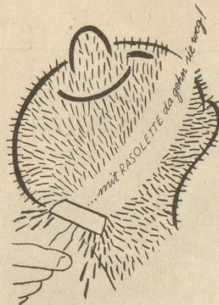


Splendid

das unschädliche,  
zuverlässig wirk-  
kende Pulver gegen  
Schmerzen  
und Unpässlichkeiten aller Art  
ist in allen Apotheken erhältlich.

Bequeme Taschenpackung 65 Rappen. Packungen  
zu Fr. 1.— und Fr. 2.—. Reglementiertes Präp.

**MALEX**



**RASOLETTE** ↑  
rot-gold 35 Cts  
jetzt rostfrei!

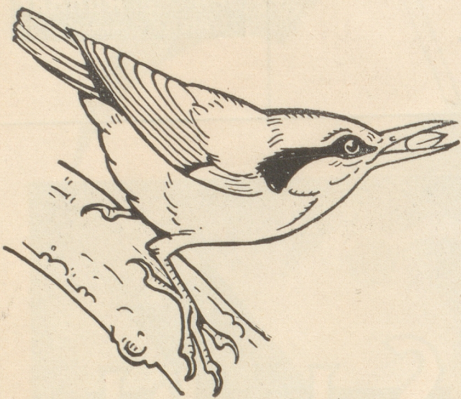
RASOLETTE  
die gute  
Schweizerklinge

30, 25, 20, 15 und 10 Cts.

Champagne  
**MAULER**

Schweizer Haus gegr. 1829 Mauler & Cie, Möllers

Für Freunde der gefiederten Sänger!



## Wintergäste am Futterhäuschen

Beobachtungen aus dem Leben der heimischen Vogelwelt

Für die Jugend erzählt und gezeichnet von  
Prof. W. Schneebeil, Rorschach

Verlagsanstalt E. Löpfe-Benz in Rorschach

Preis: broschiert Fr. 2.50  
gebunden Fr. 3.—

Zu beziehen im Buchhandel.

### Tagblatt der Stadt Zürich:

Dieses in sorgfältigem, mehrfarbigem Druck hergestellte Büchlein ist bestimmt sehr lehrreich für die Freunde der gefiederten Gäste, und gibt gute Anleitung zum Bau eines Futterhäuschens.



**Anti-Diabetes Ti**  
ist der Tee, der vielen Diabetikern geholfen hat; er wird auch Ihnen helfen. In Schachteln zu Fr. 5.50 in den Apotheken.  
W. Brändli & Cie., Bern.

## Zündhölzer

(auch Abreißhölzchen für Geschenks- und Reklamezwecke)

### Kunstfeuerwerk

und Kerzen aller Art

Schuhcreme «Ideal», Schuhfette, Bodenwische, fest und flüssig, Bodenöle, Stahlspäne u. Stahlwolle, techn. Öle und Felle, etc. liefert in bester Qualität billigt

G. H. Fischer, Schweizer  
Zünd- und Fettwaren-Fabrik  
Fehrallorf (Zch.) Gegr. 1860  
Verlangen Sie Preisliste.

### Hastreiter's Kräuter-Pillen

jod- und giftfrei gegen



Generaldepot  
E. Bolliger, Gais  
Erhältlich in Apotheken

### Echtes Bullrich-Magensalz

100 Jahre im Gebrauch

gegen Folgen schlechter Verdauung und Sodbrennen, in Pack. Fr. 1.—, 2.—, 3.50. Tabletten 50 Cts. und Fr. 3.—. In den Apotheken.

# DIE FRAU

## Der Familienrat

Genau vier Wochen vor Neujahr tritt unsere Familie zu einer Sitzung zusammen. Tagesordnung: Was machen wir am Neujahrstage? Diese schon jahrelang gepflegte Sitte ist eine höchst unnütze Sache, denn: Es wird aus den Plänen, die jeweils gefaßt werden, mit großer Wahrscheinlichkeit nichts; zu meist aber kommt es gar nicht soweit, daß ein Plan gefaßt wird. — Aber man tritt trotzdem zu diesem Familienrate zusammen, es ist ein unergründliches Gesetz, das uns wider alle Vernunft um eigentlich Nichts streiten läßt.

Die Sitzung wird eröffnet mit den Worten: «Was machen wir eigentlich auf Neujahr? Wir müssen uns schon einig werden, daß man auch für jeden das Rechte trifft, darum wollen wir alle einmal gründlich nachdenken. Hierauf senken sich fünf Köpfe unter der Schwere des Problems, fünf Stirnen runzeln sich. — Ich bin aber überzeugt, jeder tut nur so, denn jeder wartet doch nur, bis einer einen Vorschlag macht, dann ist für ihn der Augenblick gekommen, sich sofort auf den Antragsteller zu stürzen und irgend etwas Gegenteiliges zu behaupten.

Diesmal bin ich derjenige, der als Erster seinen Antrag stellt (überzeugt, sofort vier Gegner zu haben). «Hört einmal zu», beginne ich vorsichtig, «wir könnten, ich meine, es wäre ganz nett, wenn unsere Familie auf Neujahr ins Gebirge fahren würde, um einmal in der Reinheit der Natur, in den herrlichen Bergen, Neujahr feiern zu können.» — Mir fiel keine bessere Redewendung ein, um meine Absichten zu verschleiern. Man hatte mich auch schon durchschaut.

Vater sagte: «Jawohl, damit Du Skifahren kannst.»

Mutter ergänzte ihn: «Und wir in einem Hotel frieren können!»

Mein Bruder sagte lakonisch: «Blödsinn!»

Meine Schwester (freundlich lächelnd): «Eine wirklich gute Idee, aber ich gehe lieber im März skifahren.»

Damit war meine Niederlage besiegelt; ich setzte mich beleidigt und meinte: «Macht was Ihr wollt.»

Dreimal wiederholte sich dasselbe. Der Antrag wurde abgelehnt, der Antragsteller setzte eine beleidigte Miene auf und sagte: «Macht was Ihr wollt!» Schließlich blieb nur mehr mein Vater übrig und der sprach das gewichtige, das entscheidende Wort: «Es ist ja noch

lange bis Neujahr. Es kann schneien und es kann Tauwetter einsetzen; es kann uns plötzlich ein guter Gedanke kommen, wir können eingeladen werden; also warten wir ab, es ist schwierig etwas zu entscheiden.»

So endete der Familienrat mit Vertagung auf unbestimmte Zeit. Tröstlich war nur, das man den Silvesterabend nicht vertagen kann und daß ich doch zu meinem Punsch kam. ab.

## Rücksichtsvoll

Am Samichlaus-Abend hänge ich mir eine Pelerine und einen riesigen Bart um, stolpere schweren Schrittes die Treppen zu meiner Wohnung empor und läut mordio. Drinnen verlese ich meinem Jungen ordentlich die Leviten, während er mich aufmerksam ansieht. Ich bin mächtig stolz darüber, daß er sich so tapfer hält und konstatiere im Geheimen: das hat er von mir! — Alles verläuft wunschgemäß.

Als ich dann etwas später in Zivil nach Hause kam und meinen Jungen aufforderte, zu erzählen, meinte er treuherzig: «Weisch, Vatter, ich ha Dich ja grad kânt, ich ha nu nüt gseit wäg de Muäter — sie hät doch gmeint, es sei en rächte!»

(Und nun suche ich ein Mittel, meinem Bart wieder los zu bringen!) Ti.

## Nochmals «Füsilier Wipf»

Mein Gspusi schwärmt für den «Füsilier Wipf». Heute liest sie d'Zürizitig und findet im Inseratenteil den schönen Satz: «Füsilier Wipf verlängert», worauf sie entrüstet meint: «Du Miggel, denn mag i de Wipfli nümme schmecke, wenn-er no größer worde isch!»

Pizzicato

## Schweizerin, reklamiere!

Da meldet eine zarte, süße Stimme dem Störungsdienst: «Sie, es mues unbedingt e Störig am Telephon sy. Es kenned mich doch so viel Lüt, und sit zwei Tage rüeft mir kei Mensch meh aa!» -b-

Auflösung des Bosco-Rätsels  
aus letzter Nummer:

«Schweizerische Landesausstellung»

Schweizer Tische  
L an des a Kuss Tell Hund g.